

**DVD**



## **СИМУЛЯТОР ИНТЕРВЬЮ**



# **НАЙДИ РАБОТУ**



**Смотреть**



**Слушать**



**Читать**

[WWW.LATVIJATAUTAI.COM](http://WWW.LATVIJATAUTAI.COM)

## Contents – Содержание

Получите долгожданную работу .....	3
Инструкция .....	4
Opening questions – Начальные вопросы .....	5
About the employer – О работодателе.....	6
Your personality – Ваша личность.....	7
Career history – Предыдущее место работы.....	10
Education & training – Образование и курсы.....	11
Achievements - Достижения.....	12
Job applications – Трудоустройство.....	15
The job - Работа.....	16
Your work – Ваша работа.....	18
Time management – Управление временем.....	20
Problem solving – Решение проблем.....	22
Decision making – Принятие решения.....	23
Teamwork – Работа в команде.....	24
Skills - Навыки.....	26
Customer care – Обслуживание клиентов.....	27
Management & leadership – Руководство и лидерство.....	28
Career plans – Планы в карьере.....	29
Working conditions – Условия работы .....	31
Interests – Интересы.....	32
Hypothetical – Гипотетические вопросы .....	33
Salary & benefits – Зарплата и бонусы.....	34
Closing questions – Заключительные вопросы .....	35

## Получите долгожданную работу ...

Сегодня для каждого из нас важна работа. В Латвии около 200 000 безработных. Это означает, что в своей стране для них работы нет. Мы решили помочь безработным, желающим получить работу в других странах.

«Симулятор интервью» научит Вас успешно проходить интервью, и Вы сможете получить долгожданную работу за рубежом.

Данное руководство поможет Вам!

**Вы можете свободно использовать эти материалы, но при одном условии, что, как только у Вас появится возможность, Вы поможете нам помочь нуждающимся детям Латвии.**

Если Вам в руки попало это руководство, обязательно поделитесь им с теми, кто ищет работу.

Латвия народу

Вместе - можем!

Сергей Пономарёв

## **Инструкция:**

1. Внимательно прослушайте задаваемый Вам вопрос.
2. Запишите свой ответ.
3. Проверьте правописание по словарю.
4. Отвечайте на вопросы.
5. Если Вам непонятен вопрос, пользуйтесь нашим переводом.
6. Тренируйтесь, пока с уверенностью не сможете ответить на все вопросы.

## Opening questions – Начальные вопросы

1. Hello, how are you?  
- **Здравствуйте, как Ваши дела?**
2. Right, shall we make a start?  
- **Хорошо, мы можем начинать?**
3. Sorry to keep you waiting. Shall we start?  
- **Извините за задержку. Начнём?**
4. Thank you for coming in to see me today.  
- **Спасибо, что пришли.**
5. Thank you for coming in to see me today. Shall we begin?  
- **Спасибо, что пришли. Начнём?**
6. Thank you for coming to see me today. Are you ready to begin?  
- **Спасибо, что пришли. Вы готовы начать?**
7. Thank you for coming to see me today. What do you prefer to be called?  
- **Спасибо, что пришли. Как Вас зовут?**
8. Thanks for coming to see us today.  
- **Спасибо, что пришли.**
9. Thanks for coming to see us today. Shall we make a start?  
- **Спасибо, что пришли. Начнём?**
10. Well, it's very nice to meet you, would you like some tea or coffee?  
- **Очень рад познакомиться. Желаете чай или кофе?**
11. Well, thank you very much for coming in to see us today. How was the journey getting here? Did you find us all right?  
- **Спасибо, что пришли. Как Вы доехали? Легко ли было нас найти?**

## About the employer – О работодателе

1. Don't you think you might be better off in a different type of organization?  
- **Не думаете ли Вы, что Вам было бы лучше в организации другого типа?**
2. In your view, what are the major opportunities facing this organization?  
- **На Ваш взгляд, какие главные возможности имеются в нашей организации?**
3. In your view, what are the major problems facing this organization?  
- **На Ваш взгляд, какие главные проблемы существуют в нашей организации?**
4. OK. What do you know about our organization?  
- **Хорошо. Что Вам известно о нашей компании?**
5. So, why do you want to work for us? What made you apply for this job?  
- **Итак, почему Вы хотите работать у нас? Что заставило Вас подать заявку на эту вакансию?**
6. This is a fast-growing, dynamic organization; do you think you can keep up with us?  
- **Это быстрорастущая, динамичная организация; вы думаете, вы сможете шагать с нами в ногу?**
7. What can we offer you that your current employer can't?  
- **Что мы можем предложить Вам такого, чего не смог Ваш работодатель?**
8. What do you know about our competitors?  
- **Что Вам известно о наших конкурентах?**
9. What do you know about our organization?  
- **Что Вы знаете о нашей компании?**
10. What interests you about our organization?  
- **Что интересует Вас в нашей компании?**
11. What interests you about our products?  
- **Что интересует Вас в нашей продукции?**
12. What kind of company do you want to work in?  
- **На какую компанию Вы желаете работать?**
13. What makes you think that you'll fit in with our organization?  
- **Почему Вы думаете, что способны вписаться в нашу компанию?**
14. What makes you think you'll fit in here?  
- **Почему Вы думаете, что способны вписаться сюда?**
15. What research did you do about our organization before you came here today?  
- **Какое исследование Вы провели о нашей компании прежде, чем прийти сюда сегодня?**
16. Why do you want to work for this organization?  
- **Почему Вы желаете работать на эту организацию?**
17. Why do you want to work for us?  
- **Почему Вы желаете работать на нас?**

## Your personality – Ваша личность

1. Are you a creative kind of person?  
- **Творческий ли Вы человек?**
2. Are you aggressive?  
- **Бываете ли Вы агрессивны?**
3. Are you an ambitious person?  
- **Амбициозны ли Вы?**
4. Are you an analytical kind of person?  
- **У Вас аналитический склад ума?**
5. Are you competitive?  
- **Конкурентоспособны ли Вы?**
6. Can you act on your own initiative?  
- **Способны ли Вы поступать по собственной инициативе?**
7. Describe a situation where you were criticized. How did you react?  
- **Опишите ситуацию, когда Вас критиковали. Как Вы реагировали?**
8. Describe yourself in one word.  
- **Опишите себя одним словом.**
9. Do other people, like you?  
- **Нравятся ли Вы другим людям?**
10. Do you have the right to work in our country?  
- **Есть ли у Вас разрешение работать в нашей стране?**
11. Do you like to compete?  
- **Любите ли Вы соревноваться?**
12. Do you like yourself?  
- **Вы нравитесь себе?**
13. Do you need other people around you to stimulate you, or are you self-motivated?  
- **Требуется ли Вам помощь со стороны или Вы самостоятельный человек?**
14. Give me an example of a time when you were criticized at work. How did you react?  
- **Опишите ситуацию, когда Вас критиковали на работе. Как Вы реагировали?**
15. Have you ever been convicted of a crime?  
- **Были ли Вы судимы?**
16. How ambitious are you?  
- **Насколько Вы амбициозны?**
17. How could you improve yourself?  
- **Могли бы Вы улучшить свои личные качества?**
18. How do you cope with stress?  
- **Как Вы справляетесь со стрессом?**
19. How do you cope without motivation?  
- **Как Вы справляетесь при отсутствии мотивации?**
20. How do you handle criticism?  
- **Как Вы переносите критику?**
21. How do you operate under stress?  
- **Как Вы работаете при стрессе?**

22. What kind of things do you feel most confident about doing?  
- **Что Вы делаете увереннее всего?**
23. What makes you "tick"?  
- **Что Вам очень нравится делать?**
24. What makes you put in your best effort?  
- **Что заставляет Вас трудиться с максимальным усердием?**
25. What motivates you?  
- **Что Вас побуждает к действию?**
26. What sort of person are you socially?  
- **Какой Вы человек - как социум?**
27. What sort of person are you?  
- **Какой Вы человек - как личность?**
28. What sort of things do you feel least confident about doing?  
- **Что Вы делаете очень неуверенно?**
29. What sort of things makes you angry, and how do you react?  
- **Что заставляет Вас злиться, и как Вы реагируете?**
30. What was the last thing that made you annoyed at work?  
- **Какое последнее событие вывело Вас из себя на работе?**
31. What would your colleagues say about you?  
- **Как Ваши коллеги могли бы охарактеризовать Вас?**
32. When have people really tried your patience?  
- **Когда люди проверяли Ваше терпение на прочность?**
33. Which of your qualities could be strengthened or improved?  
- **Какие Ваши качества можно улучшить или усовершенствовать?**
34. Which personal qualities get in the way of your work?  
- **Какие Ваши личные качества мешают Вашей работе?**
35. Who was the last who made you very angry?  
- **Назовите, кто последний Вас очень разозлил?**
36. Have you changed in the last few years?  
- **Как Вы изменились за последние несколько лет?**
37. How important is a sense of humor in your work?  
- **Насколько важно чувство юмора в Вашей работе?**
38. How well do you respond to being told what to do?  
- **Как Вы реагируете, когда Вам говорят, что надо делать?**
39. How would an enemy describe you?  
- **Как Вас мог бы описать Ваш враг?**
40. How would other people describe you?  
- **Как другие люди могли бы описать Вас?**
41. How would you describe your personality?  
- **Как Вы опишете свою личность?**
42. How would you describe yourself?  
- **Как Вы опишете самого себя?**
43. How would your friends describe you?  
- **Как Вас могут описать Ваши друзья?**

44. If I spoke to your current boss, what would they say are your greatest strengths and weaknesses?

- Если бы я говорил с Вашим начальником, то какие бы он назвал Ваши сильные и слабые стороны?

45. Name a person you admire and explain why.

- Назовите человека, которым Вы восхищаетесь, и объясните - почему?

46. OK, so tell me a bit about yourself.

- Хорошо. Расскажите мне немного о себе.

47. So, to sum up, what would you say are your strengths and weaknesses?

- Так, подводя итог, что Вы скажете о своих сильных и слабых сторонах?

48. Tell me about a situation where you had to be ruthless.

- Расскажите мне о ситуации, когда Вы были вынуждены быть безжалостным.

49. Tell me about a time when you had to be extra persuasive.

- Расскажите мне о ситуации, когда Вы должны были быть особо убедительным.

50. Tell me something about yourself that you've never told anyone else.

- Расскажите мне о себе то, что никогда не рассказали бы никому.

51. What are the personal characteristics and qualities you will bring to this role?

- Какие личные качества и характеристики Вы привнесёте, заступив на эту должность?

52. What are your main sources of motivation?

- Каков Ваш главный источник мотивации?

53. What are your strengths?

- В чём заключается Ваша сила?

54. What are your strong points?

- Какие Ваши сильные стороны?

55. What are your weak points?

- Какие Ваши слабые стороны?

56. What do other people see as your faults?

- Что именно другие люди могут назвать Вашими неудачами?

57. What do the people who work for you think of you?

- Что люди, работающие на Вас, думают о Вас?

58. What do you dislike doing?

- Что Вам не нравится делать?

59. What kind of person are you?

- Какой Вы человек?

## Career history – Предыдущее место работы

1. Can you describe an ex-colleague?  
- **Вы можете описать Ваших бывших коллег по работе?**
2. Can you describe your ex boss?  
- **Вы можете охарактеризовать Вашего бывшего начальника?**
3. Describe a situation where you had to change things radically.  
- **Опишите ситуацию, когда у Вас была возможность что-либо радикально изменить.**
4. Describe the organizational structure in your old company and how you fitted into it.  
- **Расскажите об организационной структуре Вашего предыдущего места работы. Какой уровень Вы там занимали?**
5. Do you feel you've progressed satisfactorily in your current job?  
- **Чувствуете ли Вы, что успешно сможете прогрессировать на своём нынешнем месте работы?**
6. Do you miss your previous job?  
- **Вы скучаете по своему предыдущему месту работы?**
7. Do you think you're a little over-qualified for this position?  
- **Вам не кажется, что Ваша квалификация несколько выше, чем требуется на этой должности?**

## Education & training – Образование и курсы

1. Do you plan to continue your education?  
- **Планируете ли Вы продолжить своё обучение?**
2. Have you kept up-to-date in your field with training?  
- **Занимаетесь ли Вы повышением своей квалификации?**
3. How did you do in school?  
- **Как Вы учились в школе?**
4. How did you like University?  
- **Как Вам нравилось в университете?**
5. How do you keep up-to-date with developments in your kind of work?  
- **В курсе ли Вы событий, касающихся Вашей профессии?**
6. How will your degree help you in this job?  
- **Как Ваше образование поможет Вам на этой работе?**
7. What have you done for self-development?  
- **Что Вы сделали для саморазвития?**
8. What have you learnt over the past year or so?  
- **Что Вы изучили за последний год или около того?**
9. What kind of training do you think you might need in the future?  
- **Как Вы думаете, какие курсы могут понадобиться Вам в будущем?**
10. What kind of training do you think you'll need in the future?  
- **Как Вы думаете, какие курсы Вам понадобятся в будущем?**
11. What kind of training or support do you think you'll need to do this job successfully?  
- **Какие курсы или поддержка Вам понадобятся, чтобы успешно выполнять эту работу?**
12. What sort of training will you need to do this job properly?  
- **Какие курсы Вам понадобятся, чтобы должным образом выполнять эту работу?**
13. What subject did you study at University and why?  
- **Какие предметы Вы изучали в университете?**
14. What training courses have you been on recently?  
- **Какие курсы Вы закончили недавно?**
15. What training have you had for this job?  
- **Какие курсы Вы прошли, чтобы соответствовать этой работе?**
16. What training have you had in the last 2 or 3 years?  
- **Какие курсы Вы прошли в течение последних двух-трёх лет?**
17. What were your favorite subjects at school or university?  
- **Какие предметы были Вашими любимыми в школе или университете?**

## Achievements - Достижения

1. Describe a time when you felt that you were doing well.  
- **Расскажите о ситуации, когда Вы чувствовали, что у Вас всё хорошо получалось.**
2. Describe a time when you think things were not going well.  
- **Расскажите о ситуации, когда Вам казалось, что у Вас всё не совсем получалось.**
3. Did you help to increase sales or profits in your last job?  
- **На предыдущем месте работы помогли ли Вы увеличивать продажи или прибыль?**
4. Did you help to lower costs at your old company?  
- **На предыдущем месте работы снижали ли Вы расходы?**
5. Do you consider yourself successful?  
- **Считаете ли Вы себя успешным?**
6. Give me an example of a situation where you spotted a new opportunity for your employer.  
- **Приведите пример, когда Вы нашли новые решения для своего работодателя.**
7. How important is it to you that you're praised for your work?  
- **Насколько важна для Вас похвала на работе?**
8. How important is recognition for you?  
- **Насколько важно для Вас признание?**
9. How would you assess what you've done for your current employer?  
- **Как Вы оцениваете свой вклад на Вашем нынешнем месте работы?**
10. If we asked for a reference, what would it say about you?  
- **Если бы я запросил рекомендации, какие бы они были о Вас?**
11. If you took this job, what would you expect to accomplish in the first year?  
- **Если бы Вы согласились на эту работу, что бы Вы предполагали выполнить в течение года?**
12. In your previous job, what were your most significant accomplishments?  
- **Какие были самые значимые достижения на Вашем предыдущем месте работы?**
13. On taking this job, what do you think would be your major contribution?  
- **На ваш взгляд, соглашаясь на эту работу, каким мог бы быть Ваш вклад?**
14. So what would you say have been your main achievements and failures in your career?  
- **Что бы Вы сказали о своих главных достижениях в Вашей карьере и неудачах?**
15. Tell me about a situation which you think you handled inappropriately.  
- **Назовите ситуацию, когда Вы неправильно себя повели.**
16. Tell me about a time when you had to produce work of a lower standard than you would've liked.  
- **Расскажите о времени, когда Вам пришлось выполнять работу более низкого уровня, чем Вы заслуживаете.**
17. What achievements have given you most satisfaction and why?  
- **Какие достижения приносят Вам максимальное удовлетворение и почему?**
18. What are you good at?  
- **В чем Вы хороши?**

19. What are you most proud of in your previous jobs?  
- **Чем Вы гордились на предыдущем месте работы?**
20. What can you contribute to this company?  
- **Какой вклад Вы можете внести в эту компанию?**
21. What can you do for us that somebody else can't?  
- **Что Вы можете сделать для компании такое, что другие ещё не могут?**
22. What could you do for us?  
- **Что бы Вы могли сделать для нас?**
23. What do you consider you're greatest failure?  
- **Что Вы считаете своим самым большим поражением?**
24. What do you have going for you that will make you successful in this job?  
- **Что позволит Вам быть успешным на этой работе?**
25. What do you regard as your major achievement?  
- **Что Вы считаете своим самым главным достижением?**
26. What do you think you can bring to this organization?  
- **Что Вы сможете принести нашей организации?**
27. What do you think you can do for us, and what makes you think you'll fit in here?  
- **Что Вы можете сделать для нас? Почему Вы думаете, что сможете вписаться в наш коллектив?**
28. What does success mean to you and how do you judge it?  
- **Что для Вас значит успех? Как Вы его оцениваете?**
29. What've been the five most important achievements in your career so far?  
- **Назовите 5 своих самых важных достижений в карьере к сегодняшнему дню?**
30. What makes you think you can be successful with us?  
- **Что позволяет Вам думать, что Вы можете быть успешным с нами?**
31. What qualifies you for this job?  
- **Почему Вы подходите для этой должности?**
32. What was your finest hour?  
- **Каким был Ваш звёздный час?**
33. What was your greatest achievement, and how did you achieve it?  
- **Какое Ваше самое большое достижение, и как Вы добились этого?**
34. What was your most rewarding experience?  
- **Каким был Ваш самый полезный опыт?**
35. What was your worst ever moment?  
- **Каким был Ваш самый неудачный момент?**
36. What were the 5 most important achievements in your last job?  
- **Укажите 5 самых важных достижений на Вашей прошлой работе?**
37. What would you do for us?  
- **Что Вы сделаете для нас?**
38. What's been your biggest failure?  
- **Что было Вашей самой большой неудачей?**
39. What's your major career achievement?  
- **Назовите Ваше самое главное карьерное достижение?**

40. Why should we employ you?

**- Почему мы должны взять Вас на работу?**

## Job applications – Трудоустройство

1. Are you applying for any other jobs at the moment?  
- **Обращаетесь ли Вы в другие места работы на данный момент?**
2. Are you considering any other positions at the moment?  
- **Рассматриваете ли Вы другие варианты на данный момент?**
3. Are you making other applications at the moment?  
- **Подаёте ли Вы заявки на другие вакансии на данный момент?**
4. Have you applied to any other organization in our business?  
- **Подали ли Вы заявки в другие компании нашего бизнеса?**
5. Have you been invited to any other interviews?  
- **Были ли Вы приглашены на какие-либо другие интервью?**
6. Have you got any job offers at the moment?  
- **Есть ли у Вас другие предложения работы на данный момент?**
7. What other irons do you have in the fire for your next job?  
- **Какие у Вас есть еще предложения работы?**
8. What other jobs have you applied for recently?  
- **Какие заявки на другие вакансии Вы подали недавно?**
9. What other positions are you considering?  
- **Какие другие вакансии Вы рассматриваете?**
10. What other types of jobs and organizations are you considering?  
- **Какие другие предложения работы и другие компании Вы рассматриваете?**

## The job – Работа

1. Describe what you think this job is all about.  
- **Опишите всё, что Вы думаете об этой работе?**
2. Do you prefer variety to your day's work, or are you more comfortable with routine?  
- **Вы предпочитаете разнообразие в работе или Вам нравится рутина?**
3. Give me a definition of this job.  
- **Опишите мне эту вакансию определённое.**
4. How do you see this job developing?  
- **Каким Вы видите развитие этой работы?**
5. How does this job sound to you, and would you take it if we offered it to you?  
- **Как Вам нравится эта работа и, если мы Вам её предложим, согласитесь ли Вы?**
6. How does this job sound to you?  
- **Как Вам нравится эта работа?**
7. How long will you stay in this job if we offer it to you?  
- **Как долго Вы планируете работать на этой работе, если мы Вам её предложим?**
8. How long would it take you to make a meaningful contribution to our organization?  
- **Через какое время Вы сможете внести значимый вклад в развитие нашей организации?**
9. How long would it take you to make a significant contribution to this particular role?  
- **Через какое время Вы сможете внести значимый вклад в развитие этой должности?**
10. How would you tackle this job?  
- **Как Вы предполагаете заполучить эту работу?**
11. So what do you feel you can bring to this position?  
- **Итак, как Вы чувствуете? Вы способны занимать эту должность?**
12. Tell me what you think this job is all about.  
- **Расскажите всё, что Вы думаете об этой работе?**
13. What appeals to you about this position?  
- **Что Вас привлекает в этой должности?**
14. What are you looking forward to most about this job?  
- **Что из того, что Вы ищете, главным образом привлекает в этой работе?**
15. What aspects of this job would you delegate?  
- **Какие аспекты этой работы Вы рассчитываете представлять?**
16. What attracts you about this job?  
- **Что Вас привлекает в этой работе?**
17. What do you find least attractive about this job?  
- **Что Вас меньше всего привлекает в этой работе?**
18. What do you find most attractive about this job?  
- **Что Вас меньше всего привлекает в этой работе?**
19. What do you think this job is all about, and how would you go about tackling it?  
- **Расскажите, что Вы думаете о том, что это за работа? Как Вы добьётесь этой работы?**

20. What do you think you can bring to this job?  
- **Как Вы думаете, что Вы способны привнести, работая на этой должности?**
21. What do you want from this job?  
- **Что Вы желаете от этой работы?**
22. What made you apply for this job?  
- **Что заставило Вас подать заявку на эту должность?**
23. What makes you perfect for this job?  
- **Что делает Вас идеальным кандидатом для этой должности?**
24. What personal qualities do you think will be required in this job?  
- **Какие персональные качества Вам понадобятся на этой работе?**
25. What sort of things bore you at work?  
- **Что Вам скучно делать на работе?**
26. What will be your key target in this job if we appoint you?  
- **Какой может быть Ваша ключевая задача на этой работе, если мы выберем Вас?**
27. When could you start work here?  
- **Когда Вы сможете начать здесь работать?**
28. Why did you decide to apply for this position?  
- **Что заставило Вас подать заявку на эту должность?**
29. Why do you want this job?  
- **Почему Вы желаете эту работу?**
30. Why should we give you this job?  
- **Почему мы можем предоставить эту работу именно Вам?**
31. Why should we hire you?  
- **Почему мы должны взять на работу именно Вас?**
32. Would you take the job if we offered it to you?  
- **Согласитесь ли Вы на эту работу, если мы предложим её Вам?**

## Your work – Ваша работа

1. Are you a member of any professional groups?  
- **Являетесь ли Вы членом какого-либо профессионального союза?**
2. Are you good at your job?  
- **На сколько хорошо Вы работаете?**
3. Describe how you approach a project.  
- **Расскажите, как Вы приступаете к проекту?**
4. Do you enjoy routine tasks?  
- **Нравятся ли Вам рутинные задания?**
5. Do you like to try new things, or do you just prefer to stick to routines?  
- **Нравятся ли Вам новые задания или вы предпочитаете рутинные задания?**
6. Do you like working with figures more than words?  
- **Вы предпочитаете работать с цифрами или текстами?**
7. Do you prefer to have a job with well laid out tasks or one where the work changes frequently?  
- **Вы предпочитаете работу с определенными функциями или ту работу, где задачи постоянно меняются?**
8. Given a choice in your work, what do you like to do most?  
- **Имея выбор в работе, что Вам больше нравится делать?**
9. How do you handle change?  
- **Как Вы относитесь к изменениям?**
10. How do you react to change?  
- **Как Вы реагируете на изменения?**
11. How do you think your previous boss would rate your work?  
- **Как Вы думаете, Ваш предыдущий начальник оценил Вашу работу?**
12. How would your previous boss describe your work?  
- **Как бы Ваш предыдущий начальник описал бы Вашу работу?**
13. On a scale of 1 to 10, how important is your work to you?  
- **Оцените по шкале от 1 до 10. Насколько важна Ваша работа для Вас?**
14. On holiday, what do you miss most about your work?  
- **Находясь в отпуске, Вы скучаете по своей работе?**
15. What do you dislike doing most at work?  
- **Что Вы больше всего не любите делать на работе?**
16. What do you like and dislike about this kind of work?  
- **Что Вам нравится и что не нравится в такой работе?**
17. What do you like most about working?  
- **Что Вам больше всего нравится в самом процессе работы?**
18. What do you look for in a job?  
- **Что Вас привлекает в работе?**
19. What do you think will be the most important changes in your work over the next few years?  
- **Какими, на Ваш взгляд, могут быть изменения на Вашей работе в течение последующих нескольких лет?**

20. What interests you most in your work?  
- **Что Вас больше всего интересует в Вашей работе?**
21. What sort of things would you now want to do at work and why?  
- **Чем бы Вы сейчас хотели заниматься на работе и почему?**
22. What sort of work do you enjoy most?  
- **Какая работа Вам нравится больше всего?**
23. What would be a typical bad day for you?  
- **Каким был Ваш типичный «плохой» день?**
24. What's the most important thing to you in a job?  
- **Что самое важное в Вашей работе?**
25. Why did you decide to go into this kind of work?  
- **Почему Вы решили поступить именно на такую работу?**

## Time management – Управление временем

1. Are you a 9 to 5 person?  
- **Вы человек «с 9 до 17» (часов)?**
2. Can you work to deadlines?  
- **Способны ли Вы работать с чётко установленными сроками?**
3. Can you work under extreme pressure?  
- **Способны ли Вы работать под экстремальным давлением?**
4. Can you work under pressure and to strict deadlines?  
- **Способны ли Вы работать под экстремальным давлением и жесткими крайними сроками?**
5. Can you work well under pressure?  
- **Способны ли Вы работать под давлением извне?**
6. Do you have any holiday commitments?  
- **Есть ли у Вас забронированные билеты в период отпуска?**
7. How did you determine your priorities in your last job?  
- **Как Вы определяли приоритеты на Вашем предыдущем месте работы?**
8. How did you organize your work in your last job?  
- **Как Вы организовывали работу на Вашем предыдущем месте работы?**
9. How do you cope with multi-tasking?  
- **Как Вы справляетесь с большим количеством задач?**
10. How do you deal with a hectic day?  
- **Как Вы ведёте себя в суете?**
11. How do you decide on your objectives?  
- **Как Вы определяете пути решения задач?**
12. How do you go about managing your day?  
- **Как Вы представляете организацию своего дня?**
13. How do you handle pressure?  
- **Как Вы справляетесь с давлением?**
14. How do you make sure you get your work-life balance right?  
- **Как Вы распределяете доли Вашего личного и рабочего время?**
15. How do you manage your day?  
- **Как Вы организовываете свой день?**
16. How do you manage your time?  
- **Как Вы организовываете своё время?**
17. How do you react when a deadline's approaching?  
- **Как Вы реагируете, когда приближаются крайние сроки?**
18. How good are you at meeting deadlines?  
- **Насколько успешно Вам удаётся соблюдать сроки?**
19. How many hours are you prepared to work?  
- **Сколько часов Вы готовы работать?**
20. How often are you off sick?  
- **Как часто Вы берёте больничный лист?**
21. We work to very strict deadlines; do you think you'd be able to cope?  
- **В нашей организации очень строгие крайние сроки, Вы справитесь?**

22. What do you know about time management?  
- **Что Вы знаете об управлении временем?**
23. What kind of hours are you prepared to work?  
- **В какое время суток Вы готовы работать?**
24. What kind of hours are you used to working?  
- **В какое время суток Вы привыкли работать?**
25. What kind of hours would you like to work?  
- **В какое время суток Вам нравится работать?**

## Problem solving – Решение проблем

1. Describe a difficult situation, and tell me what you did about it.  
- **Расскажите о сложной ситуации, и как Вы в тот момент поступили.**
2. Describe a problem person you had to deal with. What did you do?  
- **Расскажите о проблематичной персоне, и как Вы при этом урегулировали отношения. Как вы поступили?**
3. Describe how you successfully handled a difficult situation.  
- **Расскажите, как Вы успешно справились со сложной ситуацией?**
4. Give me an example of how you've managed to deal effectively with a crisis.  
- **Расскажите, как Вам удаётся успешно преодолевать кризис?**
5. How do you go about solving problems?  
- **Что Вы думаете о решении проблем?**
6. In your previous role, what problems did you identify that had previously been overlooked?  
- **Какие на Вашем предыдущем месте работы Вы нашли проблемы, ранее игнорируемые?**
7. Tell me about how you've handled difficult situations.  
- **Расскажите о том, как Вы справлялись со сложными ситуациями.**
8. Tell me how you've handled difficult situations.  
- **Расскажите, как Вы справлялись со сложными ситуациями.**
9. Tell me how you've managed to deal effectively with a crisis.  
- **Расскажите, как Вам удаётся успешно преодолевать кризис.**
10. What kind of problems have you had in your current job, and which one caused you the most difficulties, and what did you do about it?  
- **Какие у Вас были проблемы на предыдущем месте работы? Какая проблема Вас волновала больше всего? Как Вы её решали?**
11. What problems did you encounter in your last job, which one frustrated you the most, and what did you do about it?  
- **Какие у Вас были проблемы на предыдущем месте работы? Какая проблема Вас волновала больше всего? Как Вы её решали?**

## Decision making – Принятие решения

1. Describe a time when there was no procedure for a situation, and you had to make a decision.  
- **Расскажите о ситуации, не описанной в инструкции, когда Вы вынуждены были принять решение.**
2. How comfortable are you with making instant decisions?  
- **Как легко Вы принимаете моментальные решения?**
3. How do you feel and react when colleagues question the decisions you've made?  
- **Как Вы себя чувствуете и как Вы поступаете, когда Ваш коллега ставит под сомнение Ваше решение?**
4. How do you react when colleagues question the decisions you've made?  
- **Как Вы поступаете, когда Ваш коллега ставит под сомнение Ваше решение?**
5. In your current job, what types of decisions do you make without informing your immediate supervisor?  
- **На Вашем месте работы, какие Вы принимаете решения без информирования Вашего непосредственного начальника?**
6. Tell me about a time when you were under pressure to make a decision. Did you react immediately, or take time to decide what to do?  
- **Расскажите о ситуации, когда на Вас давили, чтобы Вы приняли решение. Ваша реакция была моментальной или Вы размышляли какое-то время?**
7. What decisions do you find easy to make?  
- **Какие решения Вам легче всего принимать?**
8. What kind of decisions do you find most difficult to make?  
- **Какие решения Вам сложнее всего принимать?**
9. What kinds of decisions are easiest for you?  
- **Какие решения для Вас самые лёгкие?**
10. What kinds of decisions are most difficult for you?  
- **Какие решения для Вас самые тяжелые?**
11. What was the most difficult decision you ever had to make?  
- **Каким было самое сложное решение для Вас?**
12. What's the best decision you've ever made?  
- **Каким было самое лучшее для Вас решение?**
13. What's the worst you've ever made in your career?  
- **Что самое плохое Вы совершили в своей карьере?**

## Teamwork – Работа в команде

1. Are you usually accepted into a team quickly?  
- **Быстро ли Вас принимают в новый коллектив?**
2. Do you prefer to work in a team or on your own?  
- **Вы предпочитаете работать в команде или самостоятельно?**
3. Do you work well with others, or are you really a bit of a loner?  
- **Хорошо ли Вы работаете в контакте с другими или Вы - немного одиночка?**
4. How did you get on with the people in your last job?  
- **Как у Вас складывались отношения с коллективом на прежнем месте работы?**
5. How do you get on with your current colleagues?  
- **Какие у Вас отношения с Вашими коллегами?**
6. How do you get on with your current manager?  
- **Какие у Вас отношения с Вашим начальником?**
7. How do you go about forming relationships when you're "new on the job"?  
- **Как Вам удаётся строить отношения на работе, когда Вы - новенький?**
8. How do you go about resolving conflict in a project team?  
- **Как Вам удаётся решать конфликты в проектной команде?**
9. How do you manage to work with difficult types of people?  
- **Как Вам удаётся работать со сложными типами людей?**
10. How do you react when you feel someone you work with doesn't like you?  
- **Как Вы реагируете, когда Вы не нравитесь кому-то из коллег?**
11. How do you react when you see co-workers disagreeing?  
- **Как Вы реагируете, когда коллеги не согласны с Вами?**
12. How do you resolve conflict in a project team?  
- **Как Вам удаётся решать конфликты в проектной команде?**
13. How do you work in a team?  
- **Как Вы работаете в команде?**
14. How long would it be before you were making a significant contribution to the team?  
- **Сколько Вам понадобится времени, чтобы внести свой значительный вклад в команду?**
15. How would you deal with a difficult or lazy colleague?  
- **Как Вам удаётся работать со сложными или ленивыми коллегами?**
16. I expect you prefer to work in a team don't you?  
- **Я уверен, что Вы предпочитаете работать в команде, не так ли?**
17. What contribution do you make to a team?  
- **Какой вклад Вы вносите в команду?**
18. What do you do when members of your team are not really pulling their weight?  
- **Что Вы делаете, когда кто-то из Вашей команды не справляется со своими обязанностями?**
19. What do you do when you think someone you work with doesn't like you?  
- **Как Вы реагируете, когда чувствуете, что Вы не нравитесь кому-то из коллег?**
20. What kind of people do you find easiest to work with?  
- **С какими людьми Вам легче всего работать?**

21. What kind of people do you find it most difficult to work with?  
- **С какими людьми Вам трудней всего работать?**
22. What kind of people do you like to work with?  
- **С какими людьми Вам нравится работать?**
23. What sort of contribution do you make to a team?  
- **Какой вклад Вы вносите, работая в команде?**

## Skills - Навыки

1. Are you computer literate?  
- **Умеете ли Вы обращаться с компьютером?**
2. How do you use computers in your current job?  
- **Как Вы используете компьютер на Вашем месте работы?**
3. How would you rate your communication skills?  
- **Как Вы оцениваете Ваши коммуникативные навыки?**
4. What are your strengths and weaknesses?  
- **Назовите Ваши сильные стороны и слабости.**
5. What are your three major skills?  
- **Назовите три Ваших главных навыка.**
6. What skill would you most like to have now that you don't already possess?  
- **Какой навык Вы хотели бы иметь сейчас, но, увы, Вы им уже не обладаете?**
7. What skills are essential for success in this job?  
- **Какие навыки необходимы для успеха на этой работе?**
8. What skills do you think you will develop in this job?  
- **Какие навыки Вы разовьёте на этой работе?**
9. What will your referees say about you?  
- **Что могут сказать о Вас люди, рекомендовавшие Вас?**
10. What would you like to be better at doing?  
- **Что бы Вы хотели делать лучше?**
11. Which of your skills would you most like to improve?  
- **Какой из Ваших навыков Вы хотите улучшить больше всего?**

## Customer care – Обслуживание клиентов

1. Give me an example of how you were able to make an angry customer a happy and satisfied one.

- **Приведите пример, когда Вам удалось сделать недовольного клиента счастливым и удовлетворённым?**

2. How do you go about dealing with people?

- **Нравится ли Вам работать с людьми?**

3. Suppose a customer comes into your office to make a complaint. They're very angry and annoyed. How would you handle the situation?

- **Представьте: в Ваш офис пришел недовольный клиент, чтобы пожаловаться. Он очень зол и недоволен. Как бы Вы вели себя в этой ситуации?**

4. Think about a time when you had to deal with someone who was angry. What did you do to calm the situation?

- **Вспомните о ситуации, когда Вам пришлось обслуживать очень рассерженного клиента. Как смогли Вы его успокоить?**

5. What do you know about customer care?

- **Что Вы знаете об обслуживании клиентов?**

6. What sort of experience have you had in dealing with difficult customers?

- **Какой есть у Вас опыт обслуживания затруднительных клиентов?**

7. What would you be willing to give up in order to meet a customer's deadline?

- **Чем Вы готовы поступиться для удовлетворения клиента?**

8. What's your experience of handling difficult customers?

- **Какой у Вас есть опыт обслуживания затруднительных клиентов?**

## Management & leadership – Руководство и лидерство

1. Are you a good manager?  
- **Вы - хороший руководитель?**
2. Are you a leader or a follower?  
- **Вы - лидер или последователь?**
3. Are you a leader?  
- **Вы - лидер?**
4. Describe your management style.  
- **Расскажите о Вашем стиле руководства.**
5. Did you ever fire anyone?  
- **Увольняли ли Вы кого-то?**
6. Do you feel ready to take on extra responsibilities?  
- **Чувствуете ли Вы себя готовым к дополнительной ответственности?**
7. Do you know how to motivate other people?  
- **Знаете ли Вы как управлять другими людьми?**
8. Do you like being in charge of people?  
- **Нравится ли Вам руководить?**
9. Do you mind working for someone older than you?  
- **Не возражаете ли Вы работать под руководством кого-то, кто старше Вас?**
10. Do you mind working for someone younger than you?  
- **Не возражаете ли Вы работать под руководством кого-то, кто младше Вас?**
11. Give me an example of being a good manager.  
- **Приведите мне пример, что значит быть хорошим руководителем.**
12. Have you ever had to sack someone? And, if so, how did you handle it?  
- **Увольняли ли Вы кого-то? И, если «да», то как Вы справились с этим?**
13. How do you get the best out of people?  
- **Как Вы добиваетесь более качественной работы от людей?**
14. How do you manage organizational politics?  
- **Как Вы справляетесь с организационной политикой?**
15. How do you manage your staff?  
- **Как Вы руководите своими сотрудниками?**
16. How do you motivate others?  
- **Как Вы мотивируете других?**
17. How do you react if your authority is being questioned?  
- **Как Вы реагируете, если Ваш авторитет ставится под сомнение?**
18. How do you run a meeting?  
- **Как Вы проводите совещание?**
19. How has your current job enabled you to take on greater responsibilities?  
- **Каким образом Ваша работа дала Вам возможность взять на себя больше ответственности?**
20. How many people did you supervise in your previous job?  
- **Каким количеством людей Вы руководили на предыдущем месте работы?**

## Career plans – Планы в карьере

1. How did your last job influence your career?  
- **Как Ваша последняя работа повлияла на Вашу карьеру?**
2. How do you see your career developing?  
- **Каким Вы видите развитие Вашей карьеры?**
3. How does this job fit into your career plan?  
- **Как эта работа вписывается в Ваши карьерные планы?**
4. How long do you plan to stay with this company?  
- **Как долго Вы планируете работать на эту компанию?**
5. What are the major influences that encourage you to take a job?  
- **Что, главным образом, повлияло на Ваше решение поступить на эту работу?**
6. What are you aiming for in life?  
- **К чему Вы стремитесь в жизни?**
7. What are you looking for in a new job?  
- **Что вы ждёте от Вашей новой работы?**
8. What are your career goals?  
- **Каковы Ваши цели в карьере?**
9. What are your career plans?  
- **Каковы Ваши карьерные планы?**
10. What are your long-term goals?  
- **Каковы Ваши долгосрочные цели?**
11. What are your short-term goals?  
- **Каковы Ваши краткосрочные цели?**
12. What goals have you set for yourself in the past, and how successful have you been at achieving them?  
- **Каковы были Ваши цели в прошлом, и как успешно Вам удалось их достичь?**
13. What position do you expect to have in 2 to 3 years time?  
- **На какой должности Вы планируете быть в течение ближайших двух-трёх лет?**
14. What will you be doing in 5 years' time?  
- **Что Вы будете делать через 5 лет?**
15. What will you do if you don't get this job?  
- **Что Вы будете делать, если не получите эту работу?**
16. What will you do when you retire?  
- **Что Вы будете делать, когда выйдете на пенсию?**
17. What would your ideal new job be?  
- **Какова была бы Ваша идеальная работа?**
18. What's the next step in your career?  
- **Каким будет следующий шаг в Вашей карьере?**
19. What's your career objective?  
- **Каковы Ваши карьерные цели?**
20. When do you plan to retire?  
- **Когда Вы планируете выйти на пенсию?**
21. Where do you see yourself going after this job?  
- **Где или кем Вы себя видите после этой работы?**

22. Where do you see yourself in 5 years' time?

- **Где Вы себя видите через 5 лет?**

23. Will you want my job eventually?

- **В дальнейшем, Вы желали бы быть на моём месте работы?**

## Working conditions – Условия работы

1. Are you prepared to relocate?  
- **Готовы ли Вы к приезду?**
2. Are you willing to travel?  
- **Желаете ли Вы путешествовать по долгу работы?**
3. Can you describe your ideal working environment?  
- **Можете ли Вы описать Ваши идеальные условия работы?**
4. Describe what the worst working environment would be for you.  
- **Опишите Ваши самые наихудшие условия работы.**
5. Do you prefer to work in a small or large company?  
- **Вам нравится работать в маленькой или в большой компании?**
6. In what environment do you work best?  
- **В какой окружающей обстановке Вам работается лучше всего?**
7. In what kind of work environment are you most comfortable?  
- **В какой окружающей обстановке Вам работается более комфортно?**
8. What kind of work environment do you prefer?  
- **Какую рабочую обстановку Вы предпочитаете?**
9. What's your ideal working environment?  
- **Опишите Ваши идеальные условия работы?**

## Interests – Интересы

1. How do you like to relax and socialize?  
- **Как Вы любите отдыхать и общаться?**
2. How do you relax?  
- **Как Вы расслабляетесь?**
3. How do you socialize?  
- **Как Вы общаетесь?**
4. What are your interests outside of work?  
- **Какие у Вас интересы помимо работы?**
5. What are your interests?  
- **Какие у Вас интересы?**
6. What do you do in your spare time to relax?  
- **Чем Вы занимаетесь в своё свободное время, чтобы отдохнуть?**
7. What do you do in your spare time?  
- **Чем Вы занимаетесь в Ваше свободное время?**
8. What do you do outside of work?  
- **Чем Вы занимаетесь вне работы?**
9. What don't you like doing?  
- **Чем Вы не любите заниматься?**
10. What gives you the greatest satisfaction?  
- **Что в работе доставляет Вам максимальное удовлетворение?**
11. What have you been reading recently?  
- **Что Вы недавно читали?**
12. What interests do you have outside of work?  
- **Какие у Вас интересы вне работы?**
13. What was the last book you read?  
- **Какую последнюю книгу Вы прочли?**
14. What was the last film or play you saw, or book you read?  
- **Какой фильм или пьесу Вы недавно смотрели или какую книгу Вы прочли?**
15. What was the last film you saw?  
- **Какой последний фильм Вы смотрели?**
16. What was the last sporting event you attended?  
- **На каком спортивном мероприятии Вы были последний раз?**
17. Which newspapers do you read and why?  
- **Какие газеты Вы читаете и почему?**

## **Hypothetical – Гипотетические вопросы**

1. If you didn't have to work for a living, what would you do?  
- **Если бы Вы не должны были зарабатывать на жизнь, чем бы Вы занимались?**
2. If you had enough money so you didn't have to work, what would you do with your time?  
- **Если бы у Вас хватало денег, чтобы не работать, то как бы Вы распорядились своим временем?**
3. Imagine you were going to live on a desert island, which 3 things would you take with you?  
- **Представьте, что Вы собираетесь жить на необитаемом острове, какие три вещи Вы возьмёте с собой?**
4. If you were to start up your own business, what would it be?  
- **Если бы Вы начинали своё дело, что бы это могло быть?**
5. If you were to write your own obituary, what would you write?  
- **Если бы Вы писали свой некролог, каким бы он был?**

## Salary & benefits – Зарплата и бонусы

1. Explain how your salary has changed over the last few years.  
- **Расскажите, как менялась Ваша зарплата за последние несколько лет.**
2. How important is money to you?  
- **Насколько важны для Вас деньги?**
3. How much do you expect if we offer you this position?  
- **На какую зарплату Вы рассчитываете, если мы предложим Вам эту должность?**
4. How much salary are you looking for?  
- **На какую зарплату Вы рассчитываете?**
5. How much salary would you expect if we offered you this position?  
- **На какую зарплату Вы рассчитываете, если мы предложим Вам эту должность?**
6. How much were you earning in your last job?  
- **Сколько Вы зарабатывали на предыдущем месте работы?**
7. Was your last salary an adequate reflection of your potential?  
- **Была ли Ваша последняя зарплата адекватным отражением Вашего потенциала?**
8. What did you earn in your last job?  
- **Сколько Вы зарабатывали на предыдущем месте работы?**
9. What do you think is your market value?  
- **Какова, на Ваш взгляд, Ваша «рыночная стоимость»?**
10. What kind of salary and benefits package are you looking for?  
- **Какую зарплату и бонусы Вы ищете?**
11. What kind of salary are you expecting?  
- **На какую зарплату Вы рассчитываете?**
12. What kind of salary are you worth?  
- **Какую зарплату Вы заслуживаете?**
13. What level of salary are you looking for now?  
- **Какой уровень зарплаты вам сейчас подойдёт?**
14. What's your current salary?  
- **Какова Ваша зарплата сейчас?**

## Closing questions – Заключительные вопросы

1. Do you have any questions you'd like to ask me about our organization?  
- **Есть ли у Вас какие-либо вопросы, которые Вы хотели бы мне задать, относительно нашей организации?**
2. Have you any questions you'd like to ask me?  
- **Есть ли у Вас вопросы, которые Вы хотите мне задать?**
3. Have you got any questions for me?  
- **Есть ли у Вас вопросы для меня?**
4. OK. Thanks for coming in today and we'll be in touch very shortly.  
- **Хорошо. Спасибо, что пришли, мы с Вами скоро свяжемся.**
5. So, have you any questions for me?  
- **Итак, остались ли у Вас какие-либо вопросы для меня?**
6. So, would you like to ask me something?  
- **Так, хотели бы Вы меня ещё о чём-то спросить?**
7. Thank you for answering all my questions. Have you any for me?  
- **Спасибо за ответы на все мои вопросы. Имеются ли у Вас вопросы для меня?**
8. Well, that's all the questions I have. Would you like to ask me anything?  
- **Хорошо, это все вопросы, которые у меня имелись. Хотели бы Вы меня о чём-либо спросить?**
9. What question didn't I ask you that you expected?  
- **Какой вопрос я не задал из тех, которые Вы ожидали?**
10. What's the question you'd least like to ask me?  
- **Какой вопрос Вы меньше всего хотели бы спросить?**

Симулятор интервью. Найди работу. Латвия – народу.

**Дополнительные материалы на нашем сайте:**

[WWW.LATVIJATAUTAI.COM](http://WWW.LATVIJATAUTAI.COM)